This is not an ADB material. The views expressed in this document are the views of the author/s and/or their organizations and do not necessarily reflect the views or policies of the Asian Development Bank, or its Board of Governors, or the governments they represent. ADB does not guarantee the accuracy and/or completeness of the material's contents, and accepts no responsibility for any direct or indirect consequence of their use or reliance, whether wholly or partially. Please feel free to contact the authors directly should you have queries.



横滨的"氢社会"倡议

Climate Change Policy Headquarters,

**City of Yokohama** 

横滨市气候变化政策总部





**Overview of Yokohama** 

横滨概况

**Plan of Japan** 

日本规划

Plan of Yokohama

横滨规划

**Efforts of Yokohama** 

横滨措施



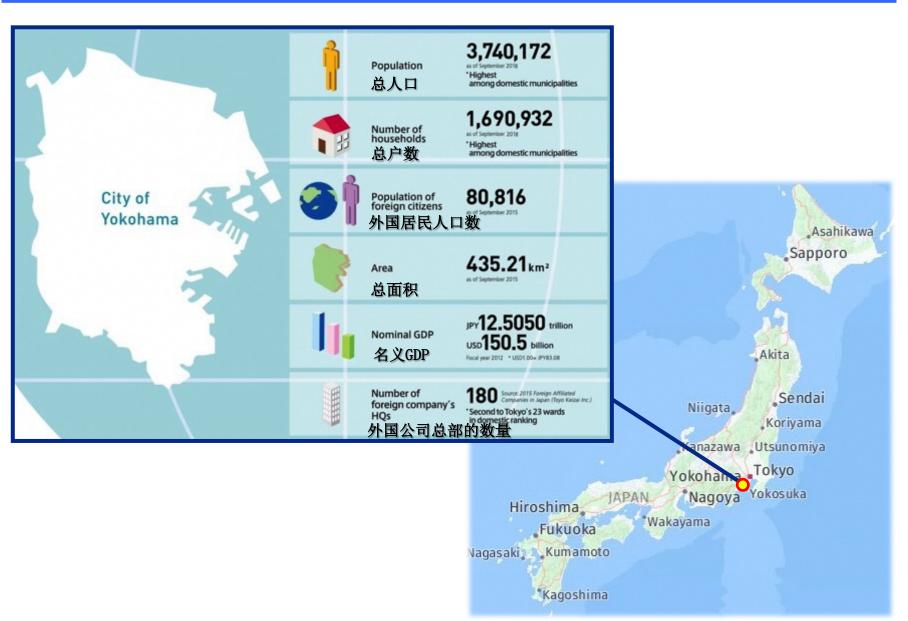
Overview of Yokohama	横滨概况	
Plan of Japan	日本规划	

Plan of Yokohama 横滨规划

Efforts of Yokohama 横滨措施

# Overview of Yokohama 横滨概况





### Overview of Yokohama 横滨概况



#### 东海道新干线-每日频率





# **TATSUNO**







# JXTGエネルギー







Overview of Yokohama

横滨概况

**Plan of Japan** 

日本规划

Plan of Yokohama

横滨规划

Efforts of Yokohama

横滨措施



### 1. Energy conservation / Low carbon 资源保护/低碳

- > Because high energy efficiency is realized by utilizing fuel cell, we can significantly save energy. Since carbon dioxide is not discharged at the utilization stage, it can be energy that does not emit carbon dioxide by utilizing hydrogen derived from renewable energy or by combining CCS\* at the time of production.
  - \*CCS: Recovery and storage of carbon dioxide (碳捕获与封存)
- ▶ 使用燃料电池能效高,可以显著地节约能源。由于在使用阶段不排放二氧化碳,所以利用从可再生能源中 产生的氢或在生产时结合碳捕获与封存,不会产生碳排放。

### 2. Disaster-resistant town development · Diversification of energy supply sources 能源供应来源多元化

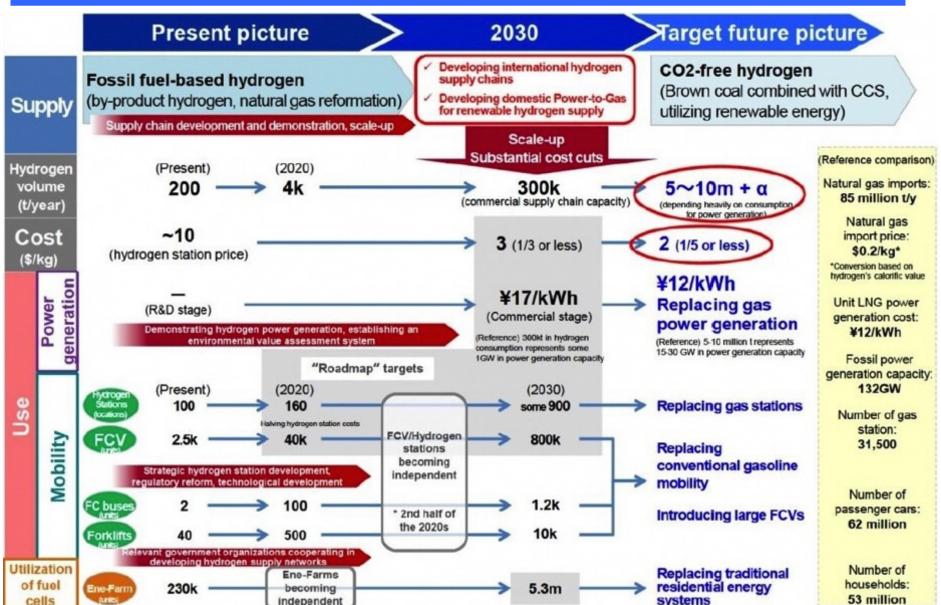
- > Stationary fuel cells and fuel cell vehicles / buses can be used as emergency power supplies
- It can be manufactured from various primary energy sources such as unused energy such as by-product hydrogen and crude oil-associated gas, renewable energy, etc. There is a possibility that it will be added to the choice of energy other than fossil fuel in the future.
- 固定燃料电池和燃料电池车辆/公共汽车可作为应急供电设备
- ▶ 它可以从各种一次能源中生产出来。在未来,它有可能被添加到化石燃料以外的能源选择中。

#### Industry Promotion / Regional Revitalization 产业促进/区域振兴 3.

- The base of fuel cell related industry is wide and Japan has strong competitiveness
- In hydrogen production, it is also possible to utilize regional resources such as renewable energy. Therefore, there is a possibility that it will lead to local areas.
- 燃料电池相关产业基础广泛,日本具有较强的竞争力
- 在制氢方面,也有可能利用区域资源,例如可再生能源。因此,有可能带动地方发展。

### Plan of Japan (Basic Hydrogen Strategy) 日本规划(氢策略)







Overview of Yokohama

横滨概况

Plan of Japan

日本规划

Plan of Yokohama

横滨规划

Efforts of Yokohama

横滨措施

### **Plan of Yokohama**

## 横滨规划



### Yokohama city Action Plan for Global Warming Countermeasures

《横滨城市应对全球变暖行动计划》

### Yokohama City's Aim: Zero Carbon Yokohama

横滨市的目标:零碳横滨

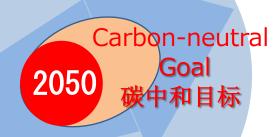
Social structure will change dramatically

社会结构将发生巨大改变

### ● Points for Innovation 创新点

- ①Choice 选择
- ②Creation 创造
- ③Collaboration 合作

Long-term target 长期目标



Short-term and Mid-term target

中短期目标

2020

**▲**30%

2030



Now ▲ 22%

Measures to be implemented steadily to achieve 措施要稳步落实才能实现



Measures aimed at long-term future 旨在长远未来的措施

### **Plan of Yokohama**

### 横滨计划



#### Yokohama city Action Plan for Global Warming Countermeasures

《横滨城市应对全球变暖行动计划》

> Positioning the future image "town that is skillfully using renewable energy" and promote the utilization of hydrogen energy to realize a hydrogen society with a view to the future.

定位未来"巧用可再生能源的小镇"形象,推动氢能利用,实现面向未来的氢能社会。

- ➤ Major measures 主要举措
  - Examination of digestion gas increase using MBT(Mechanical Biological Treatment)system
    - 采用MBT(机械生物处理)系统检测消化气体的增加量
    - Accept the city's biomass to sewage facilities and increase digestion gas as a raw material of hydrogen by methane fermentation utilizing the existing digestion tank 接受城市生物质能污水处理设施,利用现有消化罐,增加消化气作为氢气发酵原料
  - Promoting of surface use of hydrogen etc., 促进表面使用的氢等
  - Promoting of construction of hydrogen stations 促进氢气站的建设
  - · Promoting of diffusion of fuel cell vehicles (FCV) 促进燃料电动机动车(流量控制阀)的扩散
  - · Promoting of diffusion of fuel cell bus 促进燃料电动大巴(流量控制阀)的扩散





Overview of Yokohama

横滨概况

Plan of Japan

日本规划

Plan of Yokohama

横滨规划

**Efforts of Yokohama** 

横滨措施

### **Efforts of Yokohama**

### 横滨措施



- ① Promoting of introduction of fuel cell vehicles 推广使用燃料电池车
- ➤ Fuel cell vehicles 燃料电池汽车
- ➤ Fuel cell bus 燃料电池公交车
- ② Promoting construction of hydrogen refueling stations 推进加氢站建设
- ➤ Hydrogen refueling stations 氢气站
- ③ Promoting dissemination of stationary fuel cells 促进固定燃料电池的推广
- ➤ Residential fuel cells (Ene-Farm) 家用燃料电池(Ene-Farm)
- ➤ Fuel cells of industrial or commercial use 工业或商业用燃料电池
- ④ Keihin Project 京滨项目(低碳氢供应链示范项目) (Low-Carbon Hydrogen Supply Chain Demonstration Project)
- ⑤ Public awareness 公众意识
- ⑥ Information transmission and cooperation 信息传递与合作

### ① Promoting introduction of fuel cell vehicles 推广使用燃料电池车



#### Fuel cell vehicles 燃料电池汽车

- ▶ Introduced 13 fuel cell vehicles in total for public vehicles 共引进13辆燃料电池汽车用作公共交通工具 Planning to introduce three vehicles in FY2019. 计划在2019财年引进3辆车。 In principle, EV or PHV or FCV will be introduced as public vehicles from FY 2020.
  - 原则上,从2020财年起,电动汽车或插电式混合动力汽车或燃料电池汽车将用作公共交通工具。 All public vehicles will be next generation vehicles by FY 2030.
  - 到2030财年,所有公交车将更新换代。
- > Implemented subsidies for purchasing FCV for citizens and business operators.
- ▶ 对购买燃料电池汽车的市民和企业实行补贴
  - ・Budget in FY2019: 250,000 yen (2,300 USD) per car × 60 在2019财年预算: 25万日元(2300美元)每辆车×60
  - ※ Total subsidies of Japan, Kanagawa prefecture and Yokohama city is 2.97 million yen (27,700USD) 日本、神奈川县、横滨市补贴总额297万日元(27,700美元)
  - ※ MIRAI: 6.7 million yen(62,500USD) (Tax excluded) 丰田MIRAI: 670万日元(62,500美元)(不含税)
- ➤ About 100 fuel cell vehicles spread in the city (at Jul.2018) 该市有约100辆燃料电池汽车(2018年7月)

### Fuel cell bus 燃料电池公交车

➤ With the "Rugby World Cup 2019™" as the opportunity, plan to introduce the FC bus to the Yokohama municipal bus in FY2019.

以"橄榄球世界杯2019"为契机,横滨市营巴士计划在2019财年引入燃料电池公交车。



Public vehicle (FCV)



FC-Bus "SORA" (Source: TOYOTA)

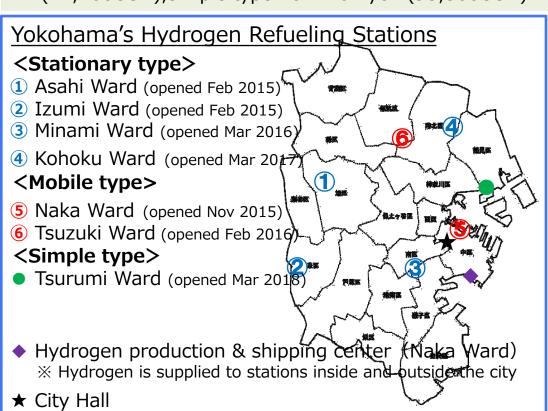
### ② Promoting construction of hydrogen refueling stations推动加氢站建设



#### Hydrogen stations 氢站

- Six\* commercial hydrogen refueling stations are developed and operated.
   ( Stationary type is 4, mobile type is 2 and simple type is 1. )
   开发和运营6个商用加氢站。

  \* highest among domestic municipalities.
- ➤ Implementation of construction cost for promotion 实施工程造价推广 Budget in 2019: Stationary type 40million yen (373,000 USD), mobile type 1.2million yen (11,200USD), simple type 10million yen (93,300USD)





(Kanagawa Prefecture)

#### 促进固定燃料电池的推



#### Residential fuel cells (Ene-Farm) 家用燃料电池(Ene-Farm)

- Approximately 16,000 residential fuel cells (Ene- Farm) are using in the city (at the end of Mar 2018) 大约16,000个家用燃料电池(Ene-Farm)(2018年3月底)
- Implemented subsidies for purchasing Ene-Farm for citizens. (Budget in 2019 : 30,000yen(280USD) per unit ×300) 对购买Ene-Farm燃料电池的市民实行补贴。

#### Fuel cells of industrial or commercial use 工业或商业用燃料电池

- > Commercial fuel cells (200KW) will be introduced in the new city hall building to be used from 2020 从2020年起,新市政厅大楼将采用商用燃料电池(200KW)
- Hydrogen-based Autonomous Energy Supply System has been set in Yokohama Port Cargo Center (Y-CC) for a demonstration experiment in an energy management and usage energy in case of disasters.

以氢能为基础的自主能源供应系统设立在横滨港货运中心(Y-CC),对灾害情况 下的能源管理和使用进行了示范实验。

Implemented subsidies for purchasing commercial fuel cells. (Budget in 2019: 100,000yen(930USD) per 1KW,total is up to 2.5million yen per unit)

对购买商用燃料电池实行补贴。



Residentia fuel cells (Ene-Farm)

(Source: Tokyo Gas Co., Ltd.)



New City Hall



Hydrogen-based Autonomous Energy Supply System (Source : Toshiba Energy Systems Co., 12.6

### ④ Keihin Project京滨项目(低碳氢供应链示范项目)



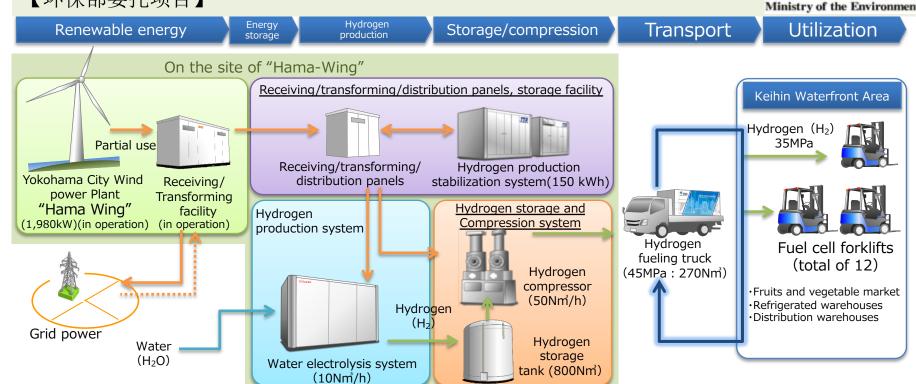
#### (Low-Carbon Hydrogen Supply Chain Demonstration Project)

The project intends to carry out a demonstration of the supply chain through the storage and delivery of low-carbon hydrogen produced at the Yokohama Wind Power Plant (Hama Wing) to power fuel cell forklifts, thereby contributing to future regional development and global warming countermeasures.

#### [ Ministry of the Environment commissioned project ]

低碳氢供应链示范项目旨在通过储存和输送由横滨风力发电站(Hama Wing)生产的低碳氢,为燃料电池叉车提供动力,从而对未来区域发展和应对全球变暖做出贡献。

【环保部委托项目】



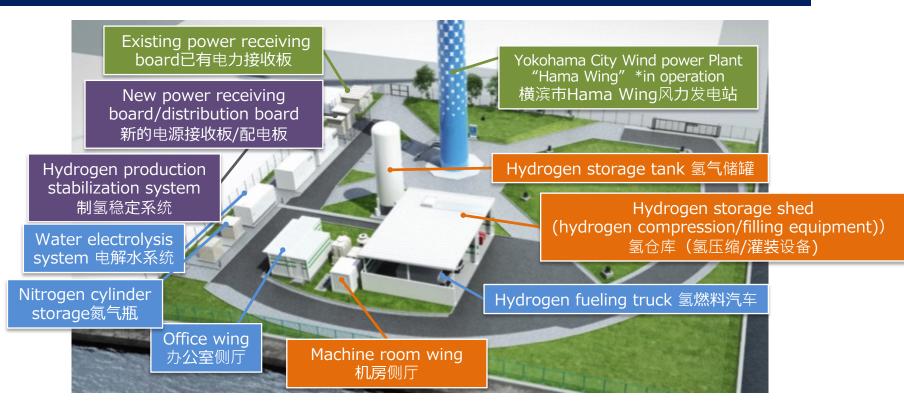
### ④ Keihin Project京滨项目(低碳氢供应链示范项目)



(Low-Carbon Hydrogen Supply Chain Demonstration Project)

#### **Model of Hama Wing site premises**

Hama Wing风力发电站模型



### ④ Keihin Project京滨项目(低碳氢供应链示范项目)





### Specific items to be verified by the project 项目验证

The business case for hydrogen supply chains and future expansion to other regions will be verified, through cost analysis and measurement of the project's contribution to global warming countermeasures.

通过对项目在应对全球变暖方面的贡献进行成本分析和测量,将验证氢供应链以及继续向其他地区推广的商业合理性。

#### ➤ Hydrogen cost 氢成本

- The demonstration project will use evaluations of current conditions (demonstration project costs) to examine future courses of action required to reduce hydrogen costs, including verification of savings from economies of scale and identification of the steps needed to implement deregulation.
  - 示范项目将利用对目前情况的评价(示范项目费用)来审查减少氢成本所需的未来行动方针,包括核查规模经济的节省和查明执行解除管制所需的步骤。
- ☐ The project will also examine the development of a promotional and deployment model through technological innovation, as well as the development of full-scale supply chains, based on projections of needs in 2030.
  - 该项目还将根据2030年的需求预测,研究通过技术创新发展促进和部署模式,以及发展全面的供应链。

#### ➤ CO2 emissions reductions 二氧化碳減排

- ☐ The project aims to construct a low-carbon hydrogen supply chain that can reduce overall CO2 emissions by about 80% when compared with conventional approaches.
  - 该项目旨在构建一个低碳氢供应链,与传统方法相比,可将二氧化碳总排放量减少约80%。
- □ The project will examine measures for further reducing CO2 emissions. 该项目将研究进一步减少二氧化碳排放的措施。

### 5 Public awareness 公众意识







In cooperation with neighboring municipalities etc., we conducted test drive and exhibition of fuel cell vehicles at various events such as public awareness event of next-generation automobile etc.

与周边城市合作, 开展燃料电池 汽车试驾和展示的各类活动。



#### Creation of a leaflet for easy understanding of hydrogen energy 为方便理解氢能而制作的小册子



Participation in the planning of portal site on hydrogen energy 参与氢能门户网站的规划

# 5 Public awareness 公众意识



#### Yokohama Hydrogen Energy Council 横滨氢能理事会

Participate in industry-academia-government collaborative organization "Yokohama Hydrogen Energy Council" which aim to create "Kanagawa model for safe hydrogen energy" by returning research results on reliability, safety and usefulness of hydrogen energy to society



Yokohama Hydrogen Energy Council **Establishment Commemoration Seminar** 

横滨国立大学 Green Hydrogen Research Center 绿色氢能研究中心

Risk symbiosis society Creation center 风险共生学会

#### Yokohama Hydrogen **Energy Council**

Planning of events for awareness raising activity

JXTG Energy Co., Ltd.

Iwatani Sangyo Co., Ltd.

- > Chivoda Corporation Construction Co., Ltd.
- > Tokyo Gas Co., Ltd.
- > Toshiba Energy Systems & Solutions Corporation
- Nissan Motor Co., Ltd.
- > Hitachi, Ltd.

- Kanagawa pref.
- Yokohama city
- Kawasaki city
- > Sagamihara city

#### Show Room 展厅 (suiso terrace)

JXTG Nippon Oil & Energy Corporation opened a show room named "suiso terrace" at Yokohama Tsunashima Hydrogen Station.





### ⑥ Information transmission and cooperation 信息传递与合作











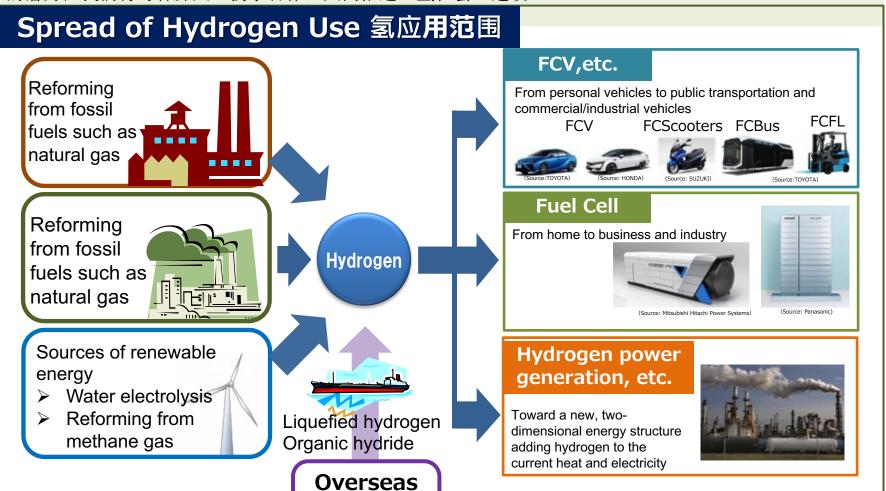
# Spread of Hydrogen Use 氢应用范围



The technology of companies and expertise of universities in Yokohama possess great potential for each of the stages in manufacturing, transporting/storing and using hydrogen

In cooperation with all of you, such as the country, related groups, etc., we will proceed efforts to realize a hydrogen society.

公司先进的技术以及大学完备的专业知识,使得横滨在制造、运输/储存和使用氢的每一个阶段都具有巨大的潜力;我们将与各界人士携手合作,共同推进"氢社会"建设。



## SDGs 可持续发展目标





Plans based on SDGs and the Paris Agreement 基于可持续发展目标和巴黎协议的计划。

Economy 经济 Society 社会



Environment 环境



#### Vision 愿景

Realizing a city that creates new value and prosperity through its economy, culture, and the arts, With the environment at its heart.

实现以环境为中心,通过经济、文化和艺术创造新的价值和繁荣的城市







Chinatown 唐人街



Minato Mirai 港未来



Yokohama Port Opening Memorial Hall 横滨港开放纪念馆

# Thank you for your attention.

### 谢谢



Yamate Diplomat's House 雅门外交官之家



Sankeien Garden 三溪园



Zoorasia Yokohama 横滨动物园